

CONVENCIÓN SOBRE EL COMERCIO INTERNACIONAL DE ESPECIES  
AMENAZADAS DE FAUNA Y FLORA SILVESTRES

---



Sexagésimo quinta reunión del Comité Permanente  
Ginebra (Suiza), 7-11 de julio de 2014

Cuestiones administrativa y financieras

ADMISIÓN DE OBSERVADORES

1. Este documento ha sido preparado por la Secretaría.
2. En virtud de lo dispuesto en el párrafo 2 del Artículo 6 del Reglamento del Comité Permanente, cualquier organismo u organización técnicamente calificado en materia de protección, conservación o gestión de la fauna y flora silvestres que desee estar representado en una reunión del Comité por observadores, debe someter una solicitud a la Secretaría al menos 30 días antes de la reunión.
3. Al 7 de junio de 2014, fecha límite de presentación de solicitudes para participar en la 65ª reunión, la Secretaría había recibido solicitudes de siete organizaciones intergubernamentales y 72 organizaciones no gubernamentales y entidades del sector privado. El 9 de junio y el 1 de julio de 2014, la Secretaría envió esas solicitudes a los miembros del Comité, los cuales formularon sus observaciones al Presidente del Comité Permanente y a la Secretaría.
4. No se recibió ninguna objeción a la participación de ninguna de las organizaciones que lo habían solicitado.
5. En consecuencia, la Secretaría, en nombre del Presidente del Comité Permanente, remitió a las organizaciones enumeradas en el Anexo al presente documento una invitación para asistir a la 65ª reunión del Comité Permanente.
6. En el momento de escribir este documento, nueve de las organizaciones que habían solicitado participar y a las que se les envió una invitación, no habían proporcionado la información pertinente sobre sus calificaciones técnicas o la aprobación del Estado en el que están ubicadas. Estas organizaciones se enumeran en el párrafo D al final del Anexo del presente documento.
7. El precitado procedimiento no se aplica a los observadores de los Estados no Partes en la Convención, ni de las Naciones Unidas, sus organismos especializados o la Organización Internacional de Energía Atómica, que tienen derecho a estar representadas en las reuniones del Comité Permanente de conformidad con el Artículo 5 del Reglamento.

A Observer, Intergovernmental Organization / Observador, Organización intergubernamental /  
Observateur, Organisation intergouvernementale

- CIC – International Council for Game and Wildlife Conservation / CIC – Conseil international de la  
chasse et de la conservation du gibier
- European Union / Unión Europea / Union européenne
- Global Tiger Forum
- IUCN – International Union for Conservation of Nature / UICN – Unión Internacional para la  
Conservación de la Naturaleza / UICN – Union internationale pour la conservation de la nature
- ITTO – International Tropical Timber Organizations / OIMT – Organización Internacional de las Maderas  
Tropicales / OIBT – Organisations internationale des bois tropicaux
- INTERPOL
- The World Bank / El Banco Mundial / La Banque Mondiale

B Observer, International NGO / Observador, ONG internacional / Observateur, ONG internationale

- Alliance of Marine Mammal Parks and Aquariums
- Americas Fur Resources Council
- Animal Exhibitors Alliance
- Animal Welfare Institute
- Annamiticus
- Asiacat
- Born Free Foundation
- Born Free USA
- Center for International Environmental Law
- China Association of Traditional Chinese Medicine
- Conservation Force
- Conservation International
- David Shepherd Wildlife Foundation
- Defenders of Wildlife
- East Africa Wild Life Society
- Elephant Action League
- Elephant Family
- Environmental Investigation Agency
- Environmental Investigation Agency
- Environmental Investigation Agency of the United States
- Fondation Franz Weber
- Fundacion Cethus
- Global Initiative against Transnational Organized Crime
- Greenpeace
- Humane Society International
- ICIA - International Caviar Importers Association
- IFAW – International Fund for Animal Welfare
- IISD – Earth Negotiations Bulletin
- International Elephant Foundation
- IWMC – World Conservation Trust
- Japan Federation of Ivory Arts and Crafts Associations
- JURISTRALE
- Lewis and Clark College/IELP
- Natural Resources Defense Council
- Pan African Sanctuary Alliance
- Pax Animalis
- Pro Wildlife
- Responsible EcoSystems Sourcing Platform
- Robin des Bois
- Safari Club International
- Safari Club International Foundation
- Species Survival Network
- Stop Ivory
- The David Shepherd Wildlife Foundation

- The Pew Charitable Trusts
- TRAFFIC
- Whale and Dolphin Conservation
- Wildlife Conservation Society
- Wildlife Protection Society of India
- World Animal Protection (formerly WSPA)
- WWF
- Zoological Society of London

C Private sector / Sector privado / Secteur privé

- Ashley Associates
- Birds International Inc.
- Burberry Ltd.
- CrimsonLogic Pte Ltd
- Kering
- Ligue des exploitants de la faune et de la flore
- Ol Pejeta Conservancy
- PEFC International
- Retarius Ltd.
- Vertu Corporation
- Vulcan Philanthropy

D Did not present relevant information / No presentaron información pertinente / N'ont pas fourni les informations nécessaires

- Animals Asia Foundation
- British Union for the Abolition of Vivisection
- Forum for Nature Protection (NGO)
- International Animal Trade Organisation
- LAGA – Last Great Ape Organization
- Novartis AG
- Pan African Wildlife Conservation Network
- Small Arms Survey
- Tanzania Elephant Protection Society